

**WASSER IST UNSERE
LEIDENSCHAFT**

WATER IS OUR PASSION

hobby pool
technologies

Mein Pretty Pool lässt mich auch im Winter nicht kalt

Even in winter my Pretty Pool never leaves me cold

Pretty Pool - Badespaß zu jeder Jahreszeit!

Pretty Pool for bathing fun all the year round



Pretty Pool®

- **Pretty Pool - Wellness im Handumdrehen**

Pretty Pool - Wellness made easy

- **Badegenuss drinnen wie draußen**

A pleasurable bathing experience, indoors and outdoors

- **Optimale Abmessungen: 4,25 L x 2,15 B x 1,30 m T**

Ideal dimensions: 4.25 L x 2.15 W x 1.30 D (metres)

- **Spa-Funktion, Massagedüsen und Gegenstromanlage**

Spa function, massage nozzles and counterflow system

- **Sparsamer Wasser- und Stromverbrauch**

Economical water and power consumption

3 VERSIONEN | 3 FARBEN

3 VERSIONS | 3 COLOURS

Qualität und Know-how

Quality and know-how



In Europa die **Nr. 1** für Pooltreppen aus Acryl

Europe's first choice for acrylic pool stairs

Über **6000** produzierte Treppen pro Jahr
6,000 pool stair sets produced per year

Über **8000 m²** Produktionsanlagen
8,000 m² production facility

www.oceaviva.fr

Océaviva®

Parc Européen d'entreprises
Rue Georges Bizet - 63200 RIOM - FRANCE
Tel. : **+33 4 73 33 73 33** - Fax : +33 4 73 33 73 34
E-Mail: info@domcomposit.com



Inhalt | Contents**Seite | Page**

Wir machen Badeträume wahr!
We make your bathing dreams a reality!

04

Systemsteinbecken Achensee
Achensee system stone pool

06

Rundbecken Milano
Milano round pool

08

Ovalformbecken Toscana
Toscana oval pool

10

Achtformbecken Elba
Elba figure-8 shaped pool

12

Polyesterbecken
Polyester pool

14

Filteranlagen und Filterpumpen
Filter systems and filter pumps

15

Folienverarbeitung auf höchstem Niveau
The latest generation of liner manufacturing

16

Schwimmbad- und Solarabdeckungen
Pool and solar covers

18

Schwimmbeckenbeheizung für jeden Pool
Heaters for any pool

20

Wasserpflegemittel und Wasseraufbereitung
Water care and water treatment products

22



WIR MACHEN BADETRÄUME WAHR!

Die hobby-pool-technologies GmbH aus Zörbig hat sich auf die Folienkonfektion sowie die Produktion von Stahlmantelbecken und Solarabsorbern spezialisiert. Das vielseitige Sortiment unserer hauseigenen Produktionsmarke hobby-pool reicht seit über 20 Jahren vom Rechteckbeckensystem Achensee über die bekannten Stahlmantelbecken Milano, Toscana und Elba bis zum Einstückbecken Livorno aus Glasfaserkunststoff. Unsere Kernkompetenz ist die Folienkonfektion. Wir sind spezialisiert auf passgenaue Schwimmbeckenauskleidungen in jeder gewünschten Größe, Farbe und Folienstärke. Bei der Fertigung unserer Markenprodukte legen wir die Messlatte hoch an. Das Leistungsversprechen „Made in Germany“ ist für uns gelebter Alltag und Anspruch zugleich.

Die hobby-pool-technologies GmbH ist auch für Abdeckungssysteme, wie z. B. die Schwimmbadabdeckung Safe Top, Solarabdeckplanen, Winterabdeckplanen (alle eigene Produktion) und für Rollschutzabdeckungen Ihr kompetenter Lieferpartner.

Produkte für Wassererwärmung bilden Schwerpunkte unseres umfassenden Sortiments. Von der Wärmepumpe unserer Hausmarke Infinity über herkömmliche Heizsysteme wie Wärmetauscher und Elektroheizer bis zum Solar-system SoladurS aus eigener Produktion decken wir die Sortimentspalette rund um den Pool vollständig ab.

Unter dem Markennamen Infinity bieten wir Ihnen ein breit gefächertes Sortiment technischer Produkte wie z. B. die Pumpen i-Star-Efficiency, i-Star und i-Plus, Filteranlagen, Wärmepumpen, Dosieranlagen, Salzelektrolyse, Poolreiniger und vieles mehr. Ein Produktportfolio, das für höchsten Genuss im privaten Schwimmbad steht!

Neben unseren Marken „hobby pool“ und „Infinity“ finden Sie bei uns die vollständige Sortimentspalette rund um den Pool. Vom Schwimmbecken bis zur Wasserpflege – Kompetenz aus einer Hand.

hobby pool
technologies

Eine starke Marke seit über 20 Jahren

A strong brand – for over 20 years



hobby pool
technologies

05

WE MAKE YOUR DREAM POOL A REALITY!

hobby-pool-technologies GmbH from Zörbig specialises in the production of liners, steel shell pools and solar collectors. We have carried a broad selection of our very own hobby-pool brand-name products dates for over 20 years – from the Achensee rectangular pool system to the popular Milano, Toscana and Elba steel shell pools up to and including the Livorno one-piece fibreglass pool. Our core area of specialisation is the production of pool liners. We specialise in swimming pool liners of all sizes, colours and thicknesses for the perfect fit. We set the bar especially high when it comes to manufacturing our brand-name products. We put the „Made in Germany“ standard into practice on a daily basis.

hobby-pool-technologies GmbH is also your competent supplier for pool cover systems including, for example, the Safe Top pool covers, solar pool covers, winter pool covers (all from our very own production line) and protective roll-up covers.

Water-heating products are at the heart of our comprehensive product range. From the heat pump under our house brand „Infinity“ to conventional heating systems including heat exchangers, electric heaters up to and including the SoladurS solar system from our own production line, we offer the full range of pool solutions.

Under our proprietary brand name „Infinity“, we offer you a broad selection of technical products such as the pumps i-Star-Efficiency, i-Star and i-Plus, filter systems, heat pumps, dosing equipment, salt electrolysis, pool cleaners and much more. A product range designed to offer you the very best experience in your very own private pool!

In addition to our proprietary brands „hobby-pool“ and „Infinity“, we also carry the full range of products for meeting your pool needs. From swimming pools up to and including water care – your one-stop expert for pool products.



AUS ERFAHRUNG GUT – SYSTEMSTEINBECKEN ACHENSEE



Gibt es etwas Entspannenderes, als seine Bahnen im eigenen Pool zu ziehen? Egal ob Sie einzelne Komponenten oder das komplette Set zu besonders attraktiven Konditionen nutzen: Mit unserem traditionellen Systemsteinbecken Achensee aus eigener Produktion, bieten wir unseren Kunden eine ebenso einfach zu installierende wie langlebige Lösung für unendlichen Badespaß! Dank eines einfachen Stecksystems ist das Achensee-Becken in kürzester Zeit fertig aufgebaut – ganz ohne aufwendiges Verschalen und Isolieren! Die Systembausteine aus verdichtetem Styropor lassen sich bequem mit Messer oder Säge zuschneiden. Einbauteile wie Skimmer, Einlaufdüsen, Unterwasserscheinwerfer oder Gegenstromanlagen können so problemlos eingebaut werden.

Die Vorteile unserer Styroporsteinbecken

- beste Wärmeisolierung
- individuelle Formen und Größen realisierbar
- leichte, schnelle Verarbeitung
- unempfindlich durch hohe Materialdichte
- eine hohe statische Belastbarkeit
- glatte Wände, keine Spachtelarbeiten nötig
- Innenhülle auf Ecke gefertigt

Zum Lieferumfang des Achensee-Pool-Sets gehören u.a.

- Edelstahlleiter oder Römertreppe
- Satz Styropor-Steine
- Klemmprofileisten
- Sandfilteranlage
- Quarzsand
- Breitmaulskimmer
- Mauerdurchführungen inkl. Einlaufdüsen
- Schutzvlies
- Wasserpflge-Set

Noch Fragen? Wir beraten und informieren Sie gern!





EXCELLENCE FROM EXPERIENCE – THE ACHENSEE SYSTEM STONE POOL

What is more relaxing than swimming laps in your very own pool? Whether you plan to use individual components or the complete set at especially attractive conditions, with our traditional Achensee system stone pool manufactured on our very own production line, we offer customers a solution that is easy to install and long lived - so the fun never ends in your pool! Thanks to its simple connector system, the Achensee pool is up and ready to use in no time at all – no complicated plank work or insulation required! The system modules made of compressed Styrofoam can be conveniently cut with knife or saw. Fitted parts like the skimmers, inlet nozzles, underwater spotlights or counterflow systems can be installed effortlessly as a result.

Our Styrofoam stone pools offer the following benefits:

- outstanding thermal insulation
- possibility of creating unique shapes and sizes
- easy and time-saving handling
- durable thanks to the high material density
- a high static load bearing capacity
- smooth walls – no filler work required
- inner liner manufactured to fit every corner

The Achensee pool set includes the following and more

- Stainless steel ladder or Roman steps
- Set of Styrofoam stones
- Clamping profile strips
- Sand filter
- Quartz sand
- Wide-mouth skimmer
- Wall ducts including inlet nozzles
- Protective fleece
- Water care set

Still have questions? We are happy to help with advice and information!



EINE RUNDE SACHE – RUNDBECKEN MILANO



Das Schöne am eigenen Pool ist, dass man ihn für sich allein nutzen oder mit der ganzen Familie und den Freunden teilen kann. Statt Lärm und Gedränge an der Kasse, erwarten Sie im eigenen Pool von Anfang an Entspannung oder Action, immer ganz so, wie Sie es sich wünschen. Das Stahlmantelbecken Milano ist hierfür eine gute Wahl. Die 0,6 mm starke Stahlwand (0,7 mm ab Höhe 1,35 m) ist beidseitig feuerverzinkt, innen schutzlackiert und außen kunststoffbeschichtet. Und mit dem Aluminium-Steckprofil ist die Stahlwand im Handumdrehen aufgebaut.



blue-style



alu-style



sand-style

Die passgenaue PVC-Innenhülle ist UV-stabilisiert, frostsicher und in der Standardfarbe blau in den Stärken 0,6 mm, 0,8 mm und 1,0 mm erhältlich. Und sollte nach Jahren einmal die Folie getauscht werden müssen, kein Problem. Die style-Handlaufsysteme erlauben einen schnellen und komfortablen Wechsel der Innenhülle unterhalb der Beckenumrandung, ein Entfernen z. B. der Beckenrandsteine oder des Holzdecks ist nicht nötig.

Das Stahlmantelbecken ist einzeln oder auch als Pool-Set lieferbar.

Zum Lieferumfang des Milano-Pool-Sets gehören u.a.

- Milano-Rundbecken
- Edelstahlleiter als Hoch- bzw. Tiefbeckenleiter Weitholm
- Sandfilteranlage
- Quarzsand
- Einbauskimmer mit Einlaufdüse, bei Tiefbecken-Sets mit 2 Einlaufdüsen
- Bodenschutzvlies
- Wasserpflege-Set

Eine Broschüre ersetzt natürlich nicht das persönliche Gespräch. Unsere Fachleute informieren Sie gern über unser komplettes Sortiment.





Power für die Infinity-Linie von hobbypool

BO - der reine Bodensauger



CL - reinigt die Wasserlinie



TL - mit Fernbedienung



AN ALL-ROUNDER – THE MILANO ROUND POOL

The great thing about having your own pool is that you can enjoy it all by yourself or share it with your family and friends. Instead of queuing up in a noisy, overcrowded public pool, your very own pool promises you relaxation or action from the very beginning – whatever you feel like. The Milano steel shell pool is ideal for just this. The 0.6 mm thick steel wall (0.7 mm from a height of 1.35 m) is zinc dipped on both sides with a protective varnish coat on the inside and a plastic coating on the outside. The inter-lockable aluminium pro system I ensures that the steel wall is assembled and set up in no time.

The perfect-fit PVC inner shell is UV stabilised, frost resistant and available in the thicknesses 0.6 mm, 0.8 mm and 1.0 mm in standard blue. If the liner has to be replaced a few years down the road – no problem! The style handrail systems make it easy to quickly change the inner lining under the pool edge without having to remove the stones on the pool edge or the wooden deck.

The steel shell pool is available on its own or as part of a pool set.

The Milano pool set includes the following and more

- Milano round pool
- Stainless steel „Weitholm“ for above-ground or in-ground pools
- Sand filter
- Quartz sand
- Fitted skimmer with inlet nozzle, for deep pool sets with 2 inlet nozzles
- Protective fleece for the pool bottom
- Water care set

Of course, a brochure is no substitute for a personal consultation. Our professionals are happy to inform you about our full range of pools.

Für alle Ansprüche.

maytronics
Exceptional Pool
Experience



BELLA ITALIA IM EIGENEN GARTEN – OVALFORMBECKEN TOSCANA



Zum Kurzurlaub im eigenen Garten lädt unser adriablaues Stahlmantelbecken Toscana ein. Das Schwimmbecken wird in den Boden eingelassen und ist durch seine schöne Formgebung eine Bereicherung für jeden Garten. In der Regel wird das Becken mit einer passenden Umrandung versehen, welche dann den Pool endgültig zu einer Wohlfühloase macht. Qualität und die technischen Details (siehe Rundbecken Milano) sorgen auch hier für jahrelange Freude am Baden, auch deshalb ist das Stahlwandbecken Toscana traditionell eines unserer beliebtesten.

Lieferbar als Einzelbecken zur individuellen Gestaltung oder komplett als Pool-Set.

Zum Lieferumfang des Toscana-Pool-Sets gehören u.a.

- Toscana Ovalformbecken
- Edelstahl-Tiefbeckenleiter ›Weitholm‹
- Sandfilteranlage
- Quarzsand
- Einbauskimmer mit zwei Einlaufdüsen
- Bodenschutzvlies
- Wasserpflge-Set

Ihr Kunde sucht ein Schwimmbecken, das genau in seinen Garten passt? Kein Problem, wir fertigen Ihnen auch Sondergrößen !

Schütt Stahl
Stahl-Service-Center

www.heinrich-schuett.de
www.schuett-stahlservice.de

Stahl. Zeitlos stark.



BELLA ITALIA IN YOUR OWN GARTEN – THE TOSCANA OVAL POOL

Our Toscana steel shell pool in Adriatic blue is your very own garden getaway. The pool is installed in the ground and its attractive shape is a perfect complement for any garden. The pool is normally fitted with a suitable edge - the finishing touch when it comes to making it an oasis for well-being. The quality and technical details (see the Milano round pool) ensure that you will enjoy the pool for years to come, which is why the Toscana steel shell pool has traditionally been one of our most popular pools.

Available on its own for creating your individual pool arrangement or as a complete pool set.

The Toscana pool set includes the following and more

- Toscana oval pool
- Stainless steel „Weitholm“ in-ground pool ladder
- Sand filter
- Quartz sand
- Fitted skimmer with two inlet nozzles
- Protective fleece for the pool bottom
- Water care set

Is your client looking for a pool that perfectly complements his or her garden? No problem –we also manufacture custom-sized pools!

Lovibond® Water Testing
Tintometer® Group




Pool Wasser Analytik | Lovibond® - Das Original

www.lovibond.com

GRATONIT®

Schwimmbeckensteine Betonsondereile

Thomas Rettig GmbH
Schönefelder Weg 2
06895 Zahna-Elster

www.gratonit.de



GENUSS MIT ALLEN SINNEN – ACHTFORMBECKEN ELBA



Spiel, Spaß und Entspannung – ein eigener Pool hat viel zu bieten! Ob Erwachsene oder Kinder, junge Familien oder Senioren: Schwimmen und Baden ist für Jung und Alt genau die richtige Abwechslung. Das Modell Elba mit seiner Achtform ist ein echter Hingucker. Zusätzlich zu den zuvor beschriebenen Eigenschaften unserer Stahlmantelbecken verfügt das Schwimmbecken Elba über eine Stahlstützkonstruktion. Dadurch können alle Größen sogar als Aufstellbecken montiert werden.

Im Angebot finden Sie auch hier Einzelbecken oder Pool-Sets inklusive dem nötigen Zubehör.

Zum Lieferumfang des Elba-Pool-Sets gehören u.a.

- Elba-Achtformbecken
- Edelstahl-Hoch- bzw. Tiefbeckenleiter >Weitholm<
- Sandfilteranlage
- Quarzsand
- Einbauskimmer mit zwei Einlaufdüsen
- Bodenschutzvlies
- Wasserpflge-Set

Sie möchten gern mehr über unsere Stahlmantelbecken erfahren? Dann rufen Sie uns doch einfach an.

Wir sind gern für Sie da!

MIT UNS SCHWIMMEN SIE RICHTIG

ATTRAKTIVE ABDICHTUNGSSYSTEME FÜR SCHWIMMBÄDER



BUILDING TRUST



SIKA DEUTSCHLAND GMBH

Kornwestheimer Str. 103-107 · 70439 Stuttgart

Tel. 0711 80 09-0 · Fax 0711 80 09-321

forum@de.sika.com · www.sika.de



A DELIGHT FOR THE SENSES – THE FIGURE-EIGHT ELBA POOL

Whether for play or relaxation, your very own pool has a lot to offer! For grown-ups, kids, young families or seniors: swimming and bathing is the perfect leisure activity for young and old alike. The Elba model with its figure-eight design is a genuine eye-catcher. In addition to the features of the steel shell pool described above, the Elba pool also has a steel support structure. This means that all pool sizes can also be assembled as an above-ground pool.

You can also find individual pools or pool sets including the necessary accessories in our product range.

The Elba pool set includes the following and more

- Elba figure-8 shaped pool
- Stainless steel „Weitholm“ ladder for above or in-ground pools
- Sand filter
- Quartz sand
- Fitted skimmer with two inlet nozzles
- Protective fleece for the pool bottom
- Water care set

Interested in learning more about our steel shell pool? Then why not give us a call?

We are happy to be of assistance.

Cabrio Dome

die klappbare Überdachung





POLYESTERBECKEN

POLYESTER POOL

Auch für die Lieferung hochwertiger Einstückbecken sind Sie bei uns in guten Händen. Die Becken aus glasfaserverstärkten Kunststoff zeichnen sich durch eine hohe Stabilität und Festigkeit aus. Die Oberfläche ist besonders glatt und dadurch besonders pflegeleicht.

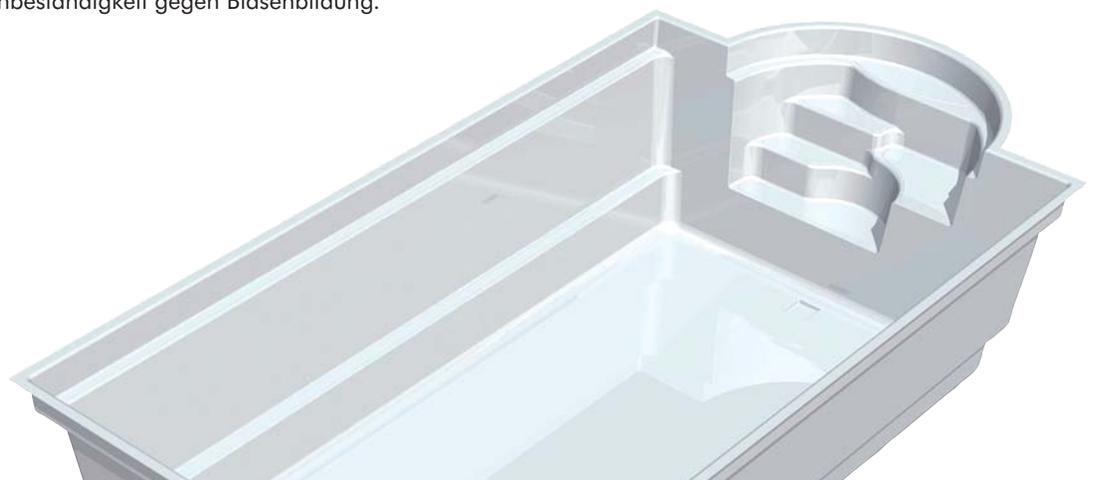
Die integrierte Treppenanlage mit den rutschhemmenden profilierten Stufen sorgt für einen sicheren und bequemen Einstieg in Ihren Traumpool. Optional steht eine integrierte automatische Rollladenabdeckung zur Verfügung und im Handumdrehen ist das Becken abgedeckt. Sie verhindern damit zu starken Schmutzeintrag von außen und besonders wichtig: Sie sparen bis zu 80% der Energiekosten!

Auf die qualitätsgeprüften GFK-Becken (Prüfsiegel TÜV Nord, Langzeitbeständigkeit der Oberfläche) gewährt der Hersteller eine Garantie von 20 Jahren auf die Dichtigkeit des Beckenkörpers sowie 10 Jahre auf die Oberflächenbeständigkeit gegen Blasenbildung.

We are also the right partner for you when it comes to delivering high-quality one-piece pools. The pools made of glass-fibre reinforced plastic offer a high degree of stability and durability. The surface is especially smooth making it ultra low maintenance.

The integrated stairs with non-slip profiled steps make getting into your dream pool not only safe, but comfortable. An optional integrated automatic roller cover is also available so you can cover your pool with a flick of the wrist. This prevents excessive entry of outside dirt and more importantly: It saves you money with up to 80% lower energy costs!

The manufacturer offers a 20-year guarantee on the quality-certified GFK pools (TÜV Nord test seal, long-term durability of the surface) for water-tightness of the pool body and 10 years for the resistance of the surface against the formation of bubbles.





FILTERANLAGEN UND FILTERPUMPEN DER MARKE INFINITY

INFINITY FILTER SYSTEMS AND FILTER PUMPS

15

Um einen perfekten Bade- und Schwimmgenuss zu garantieren, müssen die technischen Details stimmen. Mit unserer Marke Infinity bieten wir Ihnen hochwertige, technisch ausgereifte Produkte. Zum Beispiel unsere Sandfilteranlagen i-Star und i-Star GFK, die für eine zuverlässige und effiziente Filtration sorgen.

Vorteile auf einen Blick

- extrem leise
- hohe Leistungsstärke
- perfekte, variable Anschluss technik
- beste Filtration
- u.v.m.

Auch unsere i-Star-Pumpen überzeugen durch Effizienz und Zuverlässigkeit. Darüber hinaus sind sie deutlich leiser als herkömmliche Pumpen und bieten mit ihrer Gehäusegröße und sechs Pumpentypen Durchflussleistungen von 10 bis 30 m³/h. Pumpen der Marke Infinity sind außerdem langlebig und überzeugen durch ihren Bedienungs komfort, ihre Sicherheit durch Netztrennschalter am Wechselstrommotor sowie ein optimiertes Fassungsvermögen des Fasernfängers/Vorfilters mit 4,5 l.

The technical details have to be right in order to guarantee the perfect bathing and swimming experience. Our Infinity brand stands for high-quality, technically sophisticated products. Our i-Star and i-Star GFK sand filters, for example, guarantee reliable and efficient filtration.

Advantages at a glance

- ultra-quiet
- high output
- perfect, variable connection technology
- top filtration
- and much more

Our i-Star pumps also excel in terms of efficiency and reliability. They are also significantly quieter than conventional pumps and, with their housing size and six pump types, they offer flow rates from 10 to 30 m³/h. The Infinity brand of pumps is also long-life and excel with ease of use not to mention safety thanks to a mains disconnect switch on the AC motor as well as the optimal holding capacity of the fibre filter/upstream filter of 4.5 l.



KNOW-HOW ZAHLT SICH AUS – FOLIENVERARBEITUNG AUF HÖCHSTEM NIVEAU



Ein Schwerpunkt unseres Leistungsportfolios ist die Verarbeitung hochwertiger Folien. Wir verwenden ausschließlich Qualitätsrohstoffe namhafter Hersteller. Die Schwimmbadfolien werden in Deutschland nach hohen Qualitäts- und Umweltrichtlinien hergestellt, sodass höchste Standards immer garantiert sind. Auf der Basis unserer umfassenden Erfahrung in der Folienverarbeitung und dank unseres hohen technischen Niveaus bieten wir Ihnen maßgeschneiderte Folien und Abdeckungen mit höchster Passgenauigkeit. Wir garantieren Ihnen bei Form, Farbe und Folienstärke eine Vielfalt, die ihresgleichen sucht.

Know-How, Kompetenz und garantierte Qualität auf höchstem Niveau von einem der größten Folienverarbeiter in Europa.

Die Vorteile unserer Qualitätsfolien auf einen Blick:

- frostsicher und widerstandsfähig
- flexibel und elastisch bei 100%iger Dichtigkeit
- große Farbvielfalt
- physiologisch absolut unbedenklich, erfüllen Europacnorm EN 71 Teil 3
- geprüft nach KSW
- CE-zertifiziert
- einige Farben mit NANO-Oberflächenbeschichtung lieferbar
- 100% „Made in Germany“

Übrigens: Für anspruchsvolle Kunden steht in unserem Produktportfolio unter dem Markennamen AQUAGARD eine Auswahl an Teichfolien in verschiedenen Folienstärken und Qualitäten zur Verfügung!

**Energy™
2-Wegekugel-
Hahn S6**
gesicherter
Druckring,
PN 16 Betriebs-
druck, UV-be-
ständig, 100%
Dichtheitskont-
rolle



**d16-
d110**

IBG PVC Fittinge
perfekte
Toleranzen,
hohe Druckbe-
ständigkeit,
KIWA zertifiziert



PERAQUA®

www.peraqua.com
info@peraqua.com

PRIVAT OFFENTLICH NATUR

**KOMPLETTAUSSTATTUNG FÜR ALLE
POOLARTEN**

Member of the Praher Group.
Responsibly produced: greenresponse.at

**KIWA
ZERTIFIZIERT**

**d16-
d400**



**PVC-U
Druckrohr-
system**
produziert nach
EN1452-2, abge-
stimmte Tole-
ranzen, perfekte
Verarbeitung

**d16-
d400**

**EN
1452-2**



EXPERTISE PAYS OFF – THE VERY BEST LINER MANUFACTURING

One area of focus in our service portfolio is the manufacture of high-quality liners. We only use quality raw materials from reputable manufacturers. The pool liners are ‚manufactured in Germany‘ in accordance with high quality and environmental guidelines in order to always guarantee compliance with the strictest standards. Based on extensive experience in liner manufacturing and our high level of technical expertise, we offer you liners and covers tailored for a perfect fit. We offer you an unparalleled range of shapes, colours and liner thicknesses.

Expertise, experience and the very best quality – guaranteed – from one of Europe’s largest liner manufacturers.

The advantages of our quality liners at a glance:

- frost-resistant and durable
- flexible and elastic – 100% water-tight
- wide range of colours
- completely safe in consideration of physiological aspects; complies with European standard EN 71 Part 3
- tested in accordance with KSW (recommendations for plastics in contact with swimming and bathing water)
- CE-certified
- some colours are available with a NANO surface coat
- 100% „Made in Germany“

By the way, sophisticated customers need look no further than our selection of AQUAGARD brand of pool liners in various thicknesses and qualities!

BADU®Jet stella



BADU®Eco Touch-pro



BADU®Jet primavera





Alles was ein Pool braucht
Eleganz | Effizienz | Sportlichkeit



VERKAUFSGESELLSCHAFT GmbH
www.speck-pumps.com • info@speck-pumps.com



SCHÜTZEN UND SPAREN – SCHWIMMBECKENABDECKUNGEN FÜR JEDEN BEDARF



Ein vernünftiges und zielgerichtetes Abdecksystem ist ein MUSS für das Schwimmbad. Ob Sicherheitsgedanke, der Wunsch nach Energieeinsparung oder einfach nur um das Becken vor Schmutz zu schützen, bei uns finden Sie die passende Abdeckung.

Schwimmbadabdeckung SafeTop®

Die UV-stabilisierte Folie verfügt über einen Reißverschluss von YKK und lässt sich schnell und einfach montieren. Sie ist regen- sowie sturmsicher und abschließbar. Darüber hinaus garantiert sie einen optimalen Algen-schutz zu jeder Jahreszeit. Die erprobte Belastung liegt zwischen 30 und 100 kg (abhängig von Beckenart, Handlauf und Beckenform).

Solarabdeckung LUPO und Pooltop

Bis zu 80% der Energie verlieren Sie aufgrund Verdunstung über die Wasseroberfläche! Durch Einsatz unserer Solarabdeckungen werden diese Kosten deutlich reduziert und Freibecken werden bei schönem Wetter sogar noch täglich um ein paar Grad aufgeheizt. Dafür sorgen die kleinen Luftkammern der Plane aus UV-stabilisierten Polyethylen (300 und 400 my).

Sie lassen die Sonnenstrahlung durch und kompensieren dann die Energie im Becken. Die Standardplanen sind entsprechend der Beckenform konfektioniert. In unserer eigenen Produktion fertigen wir natürlich auch jedes individuelle Maß, ganz nach Kundenwunsch.

Abdeckplane HP-Spezial

Diese praktische Abdeckung für alle Jahreszeiten besteht aus beschichteten PE-Bändchengewebe mit Ösen, Kordelzug und Spansschloss. Die äußerst robuste Abdeckplane ist für alle Becken vorkonfektioniert und bietet optimalen Schutz gegen Schmutzeintrag ins Becken. Unter der Plane sorgt absolute Dunkelheit dafür, dass Algenwachstum keine Chance hat. Die ideale Abdeckplane für den Winter, damit im Frühjahr wenig geputzt werden muss und das Schwimmbaden schnell wieder in Betrieb genommen werden kann.

Gerne informieren wir Sie auch über unsere Rollschutzabdeckung oder den Cabrio Dome aus unserem Lieferprogramm.

Every pool needs the right cover for the specific application. Whether you are concerned about safety, want to save energy or are just looking to protect your pool against the influx of dirt – we have the right cover for your needs.

SafeTop® pool cover

The UV-stabilised liner has a zipper from YKK; it can be set up quickly and easily. It is rain and storm proof and can be zipped up. It also guarantees an optimal level of protection against algae all year round. The tested load-bearing capacity is between 30 and 100 kg (depending on the pool type, hand-rail and pool shape).

LUPO and Pooltop solar cover

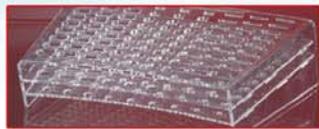
Up to 80% of energy is lost due to evaporation on the water's surface! By using our solar covers, you significantly reduce these costs and if the weather is good, you can even heat up outdoor pools by a few degrees every day. The small air pockets made of UV-stabilised polyethylene (300 and 400 my) take care of that.

They let the sun's rays in, compensating the energy within the pool. The standard covers are manufactured according to the pool shape. On our own production line, we of course also manufacture pools of all dimensions – whatever our customer requests.

HP-Spezial cover

This convenient cover for all seasons consists of coated PE woven fabric with loops, draw-string and a turnbuckle. This extremely durable cover is prefabricated for all pools and offers an optimal level of protection against the influx of dirt into the pool. With the total darkness under the cover, algal growth doesn't stand a chance. This is the ideal cover for winter to keep spring cleaning to a minimum so you can get the pool up and running fast.

We are also happy to inform you about our roller cover" or the Cabrio Dome we carry.



Acrylglas-Sonderanfertigungen



Torverglasung aus Acrylglas



Tiefziehformteile



Acrylglas-Zuschnitt



Solarienscheiben



Extrudierte Profile

KÜRA
Kompetenz in Kunststoff

Individuelle Profile

Küra - Ihr Spezialist für die Acrylglas- & Kunststoffverarbeitung

KÜRA Acrylglas- und Kunststoffverarbeitung GmbH

Lülsdorfer Straße 44

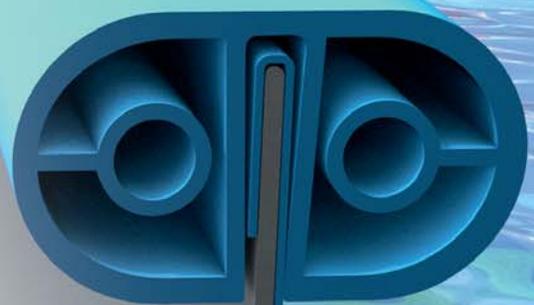
53842 Troisdorf-Spich

Telefon: 0 22 41/9 51 21-0

Fax: 0 22 41/9 51 21-55

E-Mail: s.kessler@kuera.de

Internet: www.kuera.de





ANGENEHME WASSERTEMPERATUREN – SCHWIMMBECKENBEHEIZUNG PASSEND FÜR JEDEN POOL



Mit unseren Heizsystemen sorgen wir für die richtige Wassertemperatur. Damit der Sprung in den eigenen Pool so richtig Spaß macht.

SoladurS Solarabsorber

Mit der Solartechnik „zapfen“ wir die Sonne an und beheizen das Schwimmbadwasser quasi zum Nulltarif. Wir liefern die SoladurS in Standardabmessungen, fertigen aber gerne auf Kundenwunsch auch Sondergrößen passgenau für die zur Verfügung stehende Montagefläche. Die UV-, witterungs- und temperaturbeständigen SoladurS aus Polypropylen können einzeln oder gleich als Set bestellt werden, das benötigte Systemzubehör ist dann schon enthalten.

Wärmetauscher und Elektrowärmetauscher

Für die Erwärmung von Schwimmbädern sind Wärmetauscher aus Edelstahl und Titan eine gute Wahl. Die Beheizung des Wärmetauschers erfolgt je nach Typ über ein Zentral- oder Niedertemperaturheizsystem. Darüber hinaus gehören auch Wärmetauscher aus Kunststoff sowie Elektro-Wärmetauscher zu unserem Sortiment.

Wärmepumpen der Marke INFINITY

Wärmepumpen von Infinity sind DIE Alternative zu Elektro- und Heizungswärmetauschern, da sie deutlich niedrigere Betriebskosten verursachen. Gegenüber Solarsystemen haben sie den Vorteil, nicht auf die Sonne angewiesen zu sein. Die Wärmepumpe wandelt die Umgebungsluft unter Einsatz von Strom in nutzbare Wärme um. Dem Schwimmbad wird dabei ca. 5 x so viel Wärme zugeführt wie Strom verbraucht wird. Die Installation ist einfach, da die Pumpe in den Filterkreislauf eingebunden wird. Unsere Wärmepumpen nutzen die sogenannte Scroll-Technologie und garantieren so höchste Effizienz und eine lange Lebensdauer. Darüber hinaus sind sie besonders leise und das Bedienteil kann sogar abgenommen und bis ca. 10 m von der Wärmepumpe entfernt installiert werden (z.B. im Gebäude).

Sie möchten mehr über unsere Heizsysteme oder unsere Marke Infinity wissen?

Wir sind gerne für Sie da !



Gesundes und kristallklares Wasser macht besonders viel Spaß bei 28° C Wassertemperatur. Wärmepumpen von Polytopic machen es möglich und schonen gleichzeitig Ihren Geldbeutel. Mit attraktivem Design und einer Energieeffizienz von nahezu 500% passen Polytopic Wärmepumpen in jeden Garten und jedes Budget.

Polytopic

c.mixson@polytopic.es, +34 627404475, 3 rue Jules Verne, 69630 Chaponost, France, www.Polytopic.fr

Our heating systems make sure your pool has the right water temperature to make jumping into your own pool as enjoyable as possible.

SoladurS solar absorber

We use solar technology to harness the power of the sun so you can heat your pool for next to nothing. We ship the SoladurS in standard sizes, but are also happy to fabricate special sizes according to customer specification for a perfect fit on your pool. The UV, weather and temperature-resistant SoladurS made of polypropylene can be ordered on its own or as part of a set – the required system accessories are already included.

Heat exchangers and electric heat exchangers

When it comes to heating swimming pools, stainless steel and titanium heat exchangers are a good choice. Depending on the type of heat exchanger, it is heated either via a central or low-temperature heating system. We also carry plastic and electric heat exchangers.

Infinity heat pumps

Infinity heat pumps are the number one alternative to electric and heat exchangers thanks to their significantly lower operating costs. Compared to solar systems, they offer the advantage of not having to depend on the sun. The heat pump uses electricity to transform ambient air into heat you can use. As a result, this adds heat to your swimming pool amounting to approximately 5 x the input electricity. It is easy to install as the pump only has to be installed on the filter circuit. Our heat pumps utilise what is known as scroll technology and guarantee maximum efficiency and a long life as a result. They are also very quiet, you can even remove the controller and install it up to 10 m away from the heat pump (e. g. inside the building).

Would you like to know more about our heating systems or Infinity brand?

We are happy to be of assistance!

... for your Patch of Heaven

SPLASH SKIMMERS

SKIMMERS

HEAT PUMPS

POOL ACCESSORIES

SAND FILTERS

SHOTT
INTERNATIONAL
Shott International Srl | Tel +39 049 9401150 - Fax +39 049 9409140
Via delle Pezze, 35 - Cittadella - Italy | VISIT OUR WEB SITE: www.shott.it

ITALIAN QUALITY AT YOUR SERVICE



Produzieren aus Leidenschaft. seit 1963

Durch eine Vielzahl von Wärmetauschern sind wir in der Lage nahezu jeder Anforderung im Pool- und Wellnessbereich sowie im Bereich der technischen Gebäudeausrüstung gerecht zu werden:

- ◆ 1,5 kW Elektrowärmetauscher bis hin zum 1000 kW Plattenwärmetauscher
- ◆ Wärmetauscher in Edelstahl, Titan oder Kunststoff, geschweißt, gelötet oder geschraubt
- ◆ Wärmetauscher mit Glattrrohr oder Wellrohr
- ◆ Kompaktwärmetauscher vormontiert mit Pumpe, Rückflussverhinderung und digitaler Temperaturregelung
- ◆ doppelwandige Sicherheits-Plattenwärmetauscher, um die Vermischung der Medien im Falle von Korrosion oder Beschädigung zu vermeiden

max daprà KG
daprà andreas & Co.
Grafenweg 2
I-39050 Völs am Schlern

Tel. +39 0471 72 50 57
Fax +39 0471 72 54 44
info@maxdapra.com
www.maxdapra.com





SAUBER IST SAUBER – MIT DER RICHTIGEN WASSERAUFBEREITUNG

Wasserpflegemittel hobby pool

Nur sauberes und unbelastetes Wasser garantiert echte Badefreuden. Ob es um den pH-Wert, die Wasserdesinfektion, den Algenschutz, Flockung oder Reinigungsmittel geht: in unserem riesengroßen Sortiment findet man auf jeden Fall alle Produkte, die im wahrsten Sinne des Wortes für ungetrübten Badespaß sorgen.

saness Wasserpflegemittel

Das Wasserpflegemittel saness besteht aus zwei Pflegephasen mit extrem langer Wirkzeit. Bei nur einmaliger Zugabe wird das Poolwasser bis zu fünf Monate in einem hygienisch und optisch einwandfreien Zustand gehalten. saness ersetzt praktisch alle herkömmlichen Wasserpflegemittel und garantiert:

- weiches Wasser
- keine Reizung der Augen
- einen hautpflegenden Zusatz
- natürlichen Duft
- kein Silber oder andere Schwermetalle
- kein Chlor und keine Peroxyde

Salzwasserelektrolyse von INFINITY

Schon ab einem Salzgehalt von 0,1% sorgt die Infinity-Salzelektrolyse für eine sichere Desinfektion des Schwimmbadwassers. Die Basisversion verfügt über die Grundfunktion „Salzelektrolyse“, optional steht die Meß- und Regeltechnik für pH-Wert und Redox-Wert zur Verfügung. Diese Funktionen können auch später zum bereits installierten Gerät nachgerüstet werden („Plug & Play“):

- Basisgerät mit kompletter Poolsteuerung, z. B. Filterpumpe, Licht, Heizung und weitere Poolkomponenten
- Meß- und Regeltechnik pH-Wert/Redox-Wert (sofort oder zur Nachrüstung)
- einfache Installation
- bedienerfreundliches Menü
- optional Fernsteuerung via smartphone
- für Meerwasser geeignet

Weitere Leistungsparameter und Vorteile erläutern wir Ihnen gerne im persönlichen Gespräch!

saness



Die Wasseraufbereitung von Sugar Valley garantiert Ihre Gesundheit bei minimalem Poolpflegeaufwand. Bei Sugar Valley werden seit mehr als 20 Jahren Desinfektionsprinzipien wie Salzelektrolyse, Hydrolyse, UV und Ionisation intelligent kombiniert um Ihr Poolwasser gesund und rein zu halten. Durch den Einsatz des letzten Stands der Technik wird Ihr gesamtes Schwimmbecken automatisiert und außerdem bequem vom Smartphone aus steuerbar.

Sugar Valley

sales@sugar-valley.es, +34 627404475, C/ Motores 149-155, Nave 10, 08038 Barcelona, Spain, www.Sugar-valley.net



hobby pool water treatment products

Clean, unpolluted water is an essential prerequisite for the perfect bathing experience. Whether you need to manage ph, disinfect the pool water, protect it against algae, flaking or are just looking for a cleaning agent, our extensive range of products ensures that you will find all the products you need so you can enjoy your bathing experience to the fullest.

saness water treatment products

saness water treatment products consist of two extremely long-lasting treatment cycles. A single dose will keep your pool water in hygienically clean, visually impeccable condition for up to five months. saness replaces almost all conventional water treatment products and guarantees:

- soft water
- no burning eyes
- the addition of a skin-care product
- natural odour
- no silver or other heavy metals
- no chloride or peroxides

Salt water electrolysis from Infinity

At a salt concentration of just 0.1%, Infinity salt electrolysis already guarantees reliable disinfection of your pool water. The basic version offers the essential „salt electrolysis“ function; measurement and control equipment for ph and the redox value are also available. You can also upgrade an installed unit with these functions later based on the ‚plug and play‘ principle:

- basic unit with complete pool controls e. g. filter pump, light, heater and other pool components
- measurement and control equipment ph/redox value (for immediate installation or as an upgrade)
- easy installation
- user-friendly menu
- optional remote control from your smartphone
- suitable for use with sea water

We are happy to tell you about our performance specifications and benefits in a personal consultation!

hobby-pool-technologies GmbH

Rödgener Straße 8-9

06780 Zörbig OT Großzöberitz

Telefon: 034956 3998-0

Telefax: 034956 3998-57

E-Mail: info@hobbypooltechnologies.de



www.hobbypooltechnologies.de





ELBE blue[®]
LINE

Schwimmbadfolien und
gewebeverstärkte Schwimmbadbahnen

**KIDS
FRIENDLY**



www.elbeblueline.com



- Planschen ohne Risiko

- erfüllt die Norm für Kinderspielzeug (EN 71/3)

- Zugelassen für den **privaten und öffentlichen Bäderbau** (KSW)

- In 3 Qualitäten: **uni, bedruckt und oberflächenveredelt**

- Zertifizierte **Trinkwasserzulassung** KTW

discover
your passion

Entscheiden Sie sich für Qualität – mit Leidenschaft zur Perfektion!

Die perfekte Abdichtung für Ihr Schwimmbad!



**New
APP**

ELBTAL PLASTICS
GmbH & Co. KG

Grenzstraße 9, 01640 Coswig/Dresden, GERMANY,
Fon +49 (0) 3523 5330-0, Fax +49 (0) 3523 5330-220, E-Mail sales@elbtal-plastics.de